**Невідворотне / Бережко-Камінська Юлія – К.: Саміт-книга, 2019. – 400 с.** 

\*\*\*

Me dejo el derecho para el silencio.

Aunque

Aún callado se puede perder la voz.

Sin embargo,

Si me aceptas otra

El mar tuyo no te parecerá a ti

¿Es que?

No ves en realidad

Que las olas tuyas se han hecho frías

¿Y tus aguas son grises como si fueran escama?

Se romperá

El sol inquieto

En los vientos y nubes que huyen

Como si fuera la música de fortepiano

Pues,

¡Conóceme otra!

Cortada por el aire arrizgada

El los labios aparece la sal blanca, áspera

En el momento cuando tú toques mi costa

¡Te atraparé!

**Traducción de los estudiantes:**

Maxim Stepánov

Pródan Anastasia

Moskalénko Catalina

Alióshina Diana

**Bajo la dirección de Goncharenko Olena.**

**Universidad Estatal de Jersón, 2019**